

آذربایجان ملی داستانلاری

۲۶

قادر قاتار دولتم اولما بولکلیک
اولسین، قیزیل گوموش پول کرکه
اولما خراج اولسین، دنیا عیرین
جان عزیز، جانیمی قیاسلیم
بولی بیلگیله،
دولت دهرول باسیندن امیند
یوزوب سوردی آنا بیلرسنمه
اولدی، گریک بوزیدن آل قاندا
عزرائیل اوجوب گلدی، جانیمی
الماق ایستدی، پاپادان چان
دیندیم ویرمدی، سندن جان دینیم
آناجانیم منه ویررسنمی؟ یوخا
اوغول دولتی دهرول دیوب آغیر
سنمی؟ آجی دیرناق آغ بوزیده
چالیرسنمی؟
آناسی دیدی: اوغول اوغول
ای اوغول، دوقوز آی قارینسه
گوتوردیگیم اوغول، اون آی
دینده دنیا به کتیردیگیم اوغول
دولاب آغ سودیمی امدیردیگیم اوغول
ساسی دیلسی کفر الینده دوستاق
اولدین اوغول، قیزیل آجه گوجه
سنی قورتاردیم اوغول، دنیا عیرین
جان عزیز، جانیمی قیاسلیم، بولی
بیلگیله، آناسی دا جانین ویرمدی،
یله دیدی.
عزرائیل گلدی دولتی دهرولین
جانین الماق، دولتی دیسر: مره
عزرائیل امان، قاری نین بیرلگینه
یوخدر کمان. عزرائیل دیسر: مره
دلی قوت داخی نه امان ایستیر سن،
آغ ساقالی پاپانه کیدین جان ویرمدی،
آغ ارچکنی آناه کیدین جان ویرمدی،
دولتی دیسر: حسرتیم وار.
عزرائیل دیسر: مره دولتی حسرتیم
کیسر؟
- یاد قیزی خلاییم وار، اوندن
منیم اینکی اوغلیم وار، امانتیم وار
اونلاره اصبرلیم، اوندان صورنا
منیم جانیم آلاسن.

بکتر حالیلی

حکایه

حیاتدا منیم نصییم ...

۱۵

لاری بوزوردی. جمال آجیلانی چینگندن آلاراق ۳ کولنه
آندی. بو حالدا مرشدین کنارشدن - ۵ آدم کیسن؟
دیندن بیر سی ایستیدیک جمال اوجادان، ییز باها دوشمه -
دیگیمیز بیر نیجه سوز دیدی. فاراولو داعیتی سوزلری
تکرار آتدی. بوزردن فاراولو آنلادیک، ییز اولارا
کومت گمشیک، جمالدا آنلادیک، او کیمکی، اورادا
عدائیل طرفدن پست ماموری تعیین ایدیلیمشدر. اوللارهر
ایکسی، بیر بیرینه یاخینلاهدیلار، آل ویریب گوروشدیلار
ویر آزادلاهدیلار. صورنا جمال لوزنی ییز چویریب
- سیر اورادا دایان، من، عدائیلر باهمیسی اینه گو -
روهم دیوب، مشهین آجیلاری آراسیندا نظریمزدن
هایب اولدی. بیر ساعتن صورنا لایموب ییزی چایغردی
ییز مشهیه وارد اولدوق. صیق آجیلارین آراسیک ییز
خیلی مسافه گیندیکدن صورنا عدائیلر سنگرینه چاتدی و
مشاهده لریمزدن خبرتده الیمیق. حقیقت احتیاج ناسی
چالیشما اوجور ایتدیگی کیمی دوشوسگده مجبور ایدرسن
قوجاق فداییر، قیش حواسی لیر، بوران عاقتا و سورور -
ندان آزلرینی و آنلارینی مسافه ایتماک ایچون محکوم
ایقانلی سنگرله دووزه تمیشدیلار. ییزی نهایت غرت و احترا

عیانه حوزه لرین فدا ایلرله
ویر دیکلری هدرله
ملران دلا گری
کرستنه هار ایلان ۴
انجی بگم خولت جان ۱
دوزلا سواروا ۱۶
اولیا گریگوریان ۲
عباس سلجانی ۵۰
ابراهیم میدانی ۴۵
حبیب دادگتری ۴۰
علی نجفی ۴۰
میرعلی اصرر خلخال ۴۰
سیف الله عبداللای زاده ۲۰
میرعلی اصرر سیدی ۱۰
عباس فرهادی ۵
مسیر فرهادی ۱۵
ابراهیم ملکی ۸۰
چواد ملکی ۵۰
علی ملکی ۵۰
حسن اکبری ۲۰
ستار اکبری ۲۰
ابوالقاسم عطاری ۱۰
احمد نظری ۱۰
رهید کدوانی ۵
حسن سرای ۵
ابراهیم معانی ۵
عباس میرزا محمدی ۵
موسی ایلداری ۱۰

گوردیم دون ویردیم سنون ایچون،
آلبرسن ایکسیرین چاییری پند
الک، قوروسن ایکسیرین چاییری
یله قویکه، لرسی چون دهروری.
حق تعالی به دلی دهرولین سوزی
حوش ندی، هر دیمه اماندی،
دولتی دهرولین آنا سنین آناسی
چانی آل، اوایکی سولانه بوزلوق
این عصر ویردیم.
عزرائیل دولتی دهرولین باسین آنا
سنی چون آندی.
دولتی دهرولین بوزلوق ایی بولم
منیم دخی یش یاغادی.
ددمم لورلو دکدی بوی بو.
یلادی، سوی سولادی، عایندی.

محمد علی دوزدوزانی

(گندی ذلت دوره سی)

گندی ذلت دوره سی گندی عجب خوش روز کار
قید غمدن قور تادیب خلقیم اولوبدر بختیار
آذرستان یوردی بر باغ ارم اولموش بو کون
قرمزی گلار آجوب کاشتری چون لاله زار
ای وطن ایمن یاشا شاد اول سنی حفظ ایتماکه
شرک ملی قوشونلار دورینه چکیش حصار
چانیمیزدا وار تقدیری جان سنی حفظ ایلرلیک
دشمنی محو ایتماکه ییزلرده واردر اقتدار
نوز گه نین یوخ اختیاری ییزلره حکم ایله سین
اولموشوق نوز یوردوموزدا ییزده صاحب اختیار
ملثن قدرت الی ظلمین بناسین محو ایدوب
ایله میش عدلین اساسین تولکه میزده استوار
صفحه تاریخله یازمیش قیزیل بیر خطله
قوییدی آذربایجانلی باشه تاج افتخار
بر آتیق مات تاثیر چوخ یاخشی دوستین دشمنین
بللی در بوندان صورنا اولساز داخی اغیاره یار
قهرمان خلقیم دوزب ایلار بوسی زحمتلره
ایلدی همت ایلوب ملی حکومت ییز قرار

اعلان

چونکه باغ منیه طرفینده بیر مقدار پول ونجه هده آمریکا یایی
بیر مقدار نجا انا نیمی بد گمان ییز آماندان کشف اولوبدور هر بیر
کین اولما نثارلین ویرمکه غلمه دن آلایلر
ش ۴۵
وزارت داخه معاوی و نظمیر ریی سره نک میلان طرفینده اداوار

آذربایجان مطبعه سی

همیشه ساکت و صامتگی حکمران ایتدیگی بودا، ده
ایندی، اراسی کسیندن ایشیدین مازور، بهر و بش
آجیلان هر لریندن اوللار دوتور، نوره مگر ایه و اهددن
چالیدوردی.
ووروشمیرین ایکجی گولی محاصره نین دائر سینی
کلی هند کیچتدیت، ووروشانی ایه اول گوته نسبتا
آرقی حوصله هریدیردی، سوکی کونده بو طرفیه،
داها سوکی کون یه بومول اینه. مختصر ۷ نجی کون
دشمن چینی، لای بو اریا پیدلی. اوللارین آدرله
بیرن قوراردیجه هیچ عت و شهید یوخ آیدی. بیلر دیت
که اچینی و فلاکت چکیرلر. صیاح یا او یسری کون
تسیم اول جالاری کوزیمیزین لایعیندا آیدی.
۸ نجی کون آخامدان، فضانی دومان آلدی ایچون
صبح زامیندان فارغده باغلامدی.
دیدلر کیچدیکجه یاغما پروسمی شدتندی. آخر
به اولمیکه ۱۰-۱۵ قطیک بیر مسافه دن اویانی گوروشه
منکی اولدی. طریحیر بو آجقانی ویردن سنده ایدره
ردا هیسر هیسر کیچت ایچون ییزه اهر ویردی ییزه
هورا چایب ایهیه، مزاریه، دوهرو، سرعنی آدیم
لارلرینک باغلامدی. سنگرله بی، مزاره نین آخیرین
محکم تیش دشمن، ییزم اورا ستریدرد. گایب
ایده لیلار و موهومدن، جالاری تولوم چک ایتدن
قوراماق ایچون هر سی بر طرفه دوهرو قاچما باغلاملار

محاکمہ نین گیدیشی

گنج گون یازدهمین کیسی
شبه گونی درودین آیینین ۳۱
ساعت ۳ گون اورتاهان صورتا بلشدا
سرهک زنگنه اولمالا اورده
اقرارین محاکمه سی فردوسی
مدرسه سنن ساویندا ادا نه ایدی.
بوگون جمعیت اولکی گولره
نسبت دها آرتیق ایدی .
سالوندا بوئون پراسر اشغال
اولونیدان سوای بالهون و قور
یدورلاردا جمعیت ایله دولو ایدی
و دها پیر چرق جمعیت سالوندا
آباق اوسته دوروب محاکمه نین
جریانینی ایشتمگه منتظر ایدی .
سالوندا پسر اولمالی ایچون
هوانین باغچلیق و نامساعد اوله غایه
برابر خارجده خیالندا بیر چوق
جمعیت محاکمه نین نتیجه سینی
آلاماق ایچون توپلانیدیلار .
بوندان آلاهلایردی که خلق
محاکمه نین نتیجه سینه آرتیق درجه
ده علاقه دار در .
خلق هیجانی اوله بالا برابر
محاکمه نین انتظامینی بوزماما بو
یوک سنی ایدیردی .
ساعت اوچه یاهین ایدی که
هیئت قضات و مدعی امددلیق هریتی
محاکمه ده حاضر اولدیلار ، و
محاکمه نین اجلاسی ژنرال پاهانین
ریاستی ایله تشکیل تاپدی .
ایندا تهملرین بیرنجی وکیل
آقای هدا آرز نیه ایندیگی لایحه

او، تھیرہ نلری بیز
تو خویوروق!

دولت و صفا و انصاف
حکومتی بلند و بزرگ و او، پیر
ای میز نو و خورشید و رقی،

آذربایجان دموقرات فرقه‌سی

تبریز شهر قومیۃ - بنین حومه لرینین هفتنه ایک حرری
تعلیمات کون و ساعتی

[illegible]

دقت!
آنامین دیدیکلری

۲۰۰ صفحه ده
یازانی : فتحی خفگیابی
چاپ آتیندا در تبریکه نشر اولیناقدرد

مملکت خبر لاری
اولی صلحہ دین بقیہ

ستارخان و باقرخان آدینا
 ۳۴ گمیلر ایشه سالیندی
 گنچن فاسد دوات زمانسی
 اروپا دیواسیندا اولان ایکسی گمی
 تمیر- احتیاجلاری اولد یئندان
 استفاده سیر قالمیشلار. لاسکین
 ملی دولتیمزین تشکیلیدن سوئرا
 بورادا اولان گمی تمیر ایدن ایشچی
 لرین ۵۰ نفری اداکارلیق ایدیب
 ایشکارلی اولاراق ایش ساعتی ۲۰-
 یندن سوئرا اوج عین ساعت ایشه
 پدرك بوگمیلری ایشه سالمیشلار.
 بو ایشچیلرین عملی تقدیر
 ایدیلیمشدر.

جمعه ۳۴ اولونون حری تعلیمی
 جمعه گونی فروردین آیین
 ۳۰- ندا آحشام ساعت ۳-۵ دن ۶- پا
 قدر مدته ایکجی حو-ن-ن-عضو-
 لریندن ۲۷۵ نفری ملی میداندا
 حری تعلیم گیمیشلار.

فرقه نین سیاسی قورسونون
 درس لری باشلاندی
 جمعه گونی فروردین آیین
 ۳۰- ندا تبریز شهر نویمتسی سالو-
 نوندا فرقه نین سیاسی درس قورسلا-
 رنین وریشچی درسی کنجریلمشدر.
 پسر درسده ۷۰ نفر فرقه عضوی
 اهترک ایشیمشدر. سیاسی درس
 قورسلاری هفتده ایککی دفعه دهاده
 گونی آحشام ساعت ۶-۸ دن-۸-
 قدر اجمعه کونفری ایشه سحر ساعت
 ۷-۹ دن قدر اولور. بو قورس
 سیاسی جهندن باجاریقی فرقه قاد-
 ولاری یلتمشدر. حکم

۱۵۰۰ کورپو لرين سالنماسي

پول، پست، نظرات و نفع و وزیر لیکن
طریقین استار و اردیل آراسیندا
اولان شومسه دایر پولونور دوتکه -
لری ۳۰۰ متر لیشندیرینه چکدر.
همچنین آسمارا و اردیل شومسه
پولونور آراسیندا واقع اولان بهار
ستان و اغ چای کورپولریمین و سنی
آغچدان شیریندیگی ایچون حضرتلی
اولمولا ریندان بتوی ایله خوشه اول
چکدر. اردیل ایله تیر آراسیندا
اولان حاجی صادق کورپوسو ایسه
نماجه ارادان کئندیکجه لوره اونون
خوشینده تینی داش کورپودوره لیمیه

کھنہ یولار و تورپولر تعمیر
اولانجاقدیر

آستاندا اردیل ، نیر، سراب
و بوسقان آباد شومسه بوللارینین
اوجولوش و تعمیره بوللارداکی
احتیاجی اولان کورولرین برپا ایتمسی
ایچون لازمی حاضریق کورولوش
و برپا ایتن کونلرده ایشه باشلانملا -
جاقدر -
عین زماندا « سولای » کندیندن
باشلانیب « ویریدقهو » خانسی یانیندا
آستاندا بولونا قارشان بیرنه گران